

2019 · BAND 46 · HEFT 1

# ALTORIENTALISCHE FORSCHUNGEN

**HERAUSGEBERSCHAFT**

*Joost Hazenbos, Amsterdam/Berlin*

*Catherine Mittermayer, Genf*

*Mirko Novák, Bern*

*Claudia E. Suter, Basel/Bern*

**DE GRUYTER**

**ABSTRACTED/INDEXED IN** Baidu Scholar · CNKI Scholar (China National Knowledge Infrastructure) · CNPIEC: cnpLINKer · Dimensions · EBSCO (relevant databases) · EBSCO Discovery Service · ERIH PLUS (European Reference Index for the Humanities and Social Sciences) · Genamics JournalSeek · Google Scholar · IBR (International Bibliography of Reviews of Scholarly Literature in the Humanities and Social Sciences) · IBZ (International Bibliography of Periodical Literature in the Humanities and Social Sciences) · J-Gate · JournalGuide · JournalTOCs · KESLI-NDSL (Korean National Discovery for Science Leaders) · Linguistic Bibliography · Microsoft Academic · Naviga (Softweco) · Primo Central (ExLibris) · ProQuest (relevant databases) · Publons · QOAM (Quality Open Access Market) · ReadCube · SCImago (SJR) · SCOPUS · Summon (Serials Solutions/ProQuest) · TdNet · Ulrich's Periodicals Directory/ulrichsweb · WanFang Data · WorldCat (OCLC)

ISSN 0232-8461 · e-ISSN 2196-6761

Alle Informationen zur Zeitschrift, wie Hinweise für Autoren, Open Access, Bezugsbedingungen und Bestellformulare, sind online zu finden unter [www.degruyter.com/journals/aof](http://www.degruyter.com/journals/aof)

Richtlinien/Guidelines unter [www.degruyter.com/journals/aof](http://www.degruyter.com/journals/aof)

**HERAUSGEBERSCHAFT** Prof. Dr. Joost Hazenbos, Universiteit van Amsterdam/Freie Universität Berlin, Prof. Dr. Catherine Mittermayer, Université de Genève, Prof. Dr. Mirko Novák, Universität Bern, und Dr. Claudia E. Suter, Universitäten Basel und Bern, Redaktionsassistent: Sabine Ecklin lic. phil.

**REDAKTION** Altorientalische Forschungen, Redaktion, c/o Institut für Archäologische Wissenschaften, Universität Bern, Mittelstrasse 43, 3012 Bern, Schweiz, E-Mail: [aof@degruyter.com](mailto:aof@degruyter.com)

**JOURNAL MANAGER** Claudia Hill, De Gruyter, Genthiner Straße 13, 10785 Berlin, Deutschland, Tel.: +49 (0)30 260 05 – 172, Fax: +49 (0)30 260 05 – 250, E-Mail: [claudia.hill@degruyter.com](mailto:claudia.hill@degruyter.com)

**ANZEIGENVERANTWORTLICHE** Claudia Neumann, De Gruyter, Genthiner Straße 13, 10785 Berlin, Deutschland, Tel.: +49 (0)30 260 05-226, Fax: +49 (0)30 260 05-322, E-Mail: [anzeigen@degruyter.com](mailto:anzeigen@degruyter.com)

© 2019 Walter de Gruyter GmbH, Berlin/Boston

**SATZ** jürgen ullrich typosatz, Nördlingen

**DRUCK** Franz X. Stückle Druck und Verlag e.K., Ettenheim

**COVERFOTO** Institut für Altertumswissenschaften/Johannes Gutenberg Universität Mainz



Offenlegung der Inhaber und Beteiligungsverhältnisse gem. § 7a Abs. 1 Ziff. 1, Abs. 2 Ziff. 3 des Berliner Pressegesetzes: Die Gesellschafter der Walter de Gruyter GmbH sind: Cram, Gisela, Rentnerin, Berlin; Cram, Elsbeth, Pensionärin, Rosengarten-Alvesen; Cram, Dr. Georg-Martin, Unternehmens-Systemberater, Stadtbergen; Cram, Maïke, Wien (Österreich); Cram, Jens, Mannheim; Cram, Ingrid, Betriebsleiterin, Tuxpan/Michoacan (Mexiko); Cram, Sabina, Mexico, DF (Mexiko); Cram, Silke, Wissenschaftlerin, Mexico DF (Mexiko); Cram, Björn, Aachen; Cram, Berit, Hamm; Cram-Gomez, Susana, Mexico DF (Mexiko); Cram-Heydrich, Walter, Mexico DF (Mexico); Cram-Heydrich, Kurt, Angestellter, Mexico DF (Mexico); Duvenbeck, Brigitta, Oberstudienrätin i.R., Bad Homburg; Gädeke, Gudula, M.A., Atemtherapeutin/Lehrerin, Tübingen; Gädeke, Martin, Einzelunternehmer, Ingolstadt; Gomez Cram, Arturo Walter, Global Key Account Manager, Bonn, Gomez Cram, Ingrid Arlene, Studentin, Mexico, DF (Mexiko), Gomez Cram, Robert, Student, Philadelphia, PA, USA, Lubasch, Dr. Annette, Ärztin, Berlin; Schütz, Dr. Christa, Ärztin, Mannheim; Schütz, Sonja, Berlin; Schütz, Juliane, Berlin; Schütz, Antje, Berlin; Schütz, Valentin, Mannheim; Seils, Dorothee, Apothekerin, Stuttgart; Seils, Gabriele, Journalistin, Berlin; Seils, Christoph, Journalist, Berlin; Siebert, John-Walter, Pfarrer, Oberstenfeld; Tran, Renate, Mediatorin, Zürich (Schweiz).

## Inhaltsverzeichnis

Adam Kryszewski

**Hittite Toponymy. An Overview — 1**

Michael C. Lyons

**Requests for Food-provisions in RS 94.2523 and RS 94.2530. Reconsidering PAD.MEŠ as Metal Ingots — 15**

David Sasseville

**“To show” in Hittite and Palaic Rituals — 22**

Eduardo Torrecilla

**The Dwellers of Azû. A Study on the Tall Ḥadīdī Society and Chronology — 33**

### **Comparing Animal Lexica in Ancient Cultures**

Proceedings of the Conference “La lexicographie comparée des animaux dans l’antiquité. Réflexions méthodologiques et cas d’études” held at the University of Lausanne on Octobre 5, 2017

Anna Angelini and Christophe Nihan

**Introduction: Comparing Animal Lexica in Ancient Cultures — 53**

Andrea Guasparri

**Polysemy Revisited. Metaphor and Descriptiveness in Folk Animal Naming — 61**

Giulia Francesca Grassi

***Uccellacci e uccellini*. La liste des oiseaux de Deir ‘Alla et le lexique des animaux en araméen ancien — 88**

Vérène Chalendar

**Classement et lexique animal dans les sources cunéiformes. Réflexions méthodologiques et étude de cas autour de l’animal-UR.KI — 114**

Marie Vandenbeusch

**Thinking and Writing “Donkey” in Ancient Egypt. Examples from the Religious Literature — 135**

